

# Hine e hine

New Zealand

G D Em D G D G  
E ta - ngi a - na \_ ko - e, hi - ne \_ e hi - ne,  
G D Em Am G D G  
ku - a nge - nge a - na \_ ko - e, hi - ne \_ e hi - ne.  
G C G Em Am Em  
Ka - ti to po - u - ri ra, no - ho i te a - ro - ha,  
G C G Em D G  
te nga - kau o te ma - tu - a, \_ hi - ne e hi - ne.

## Translation

You are weeping, my daughter.  
You are tired, my daughter.  
Don't be sad any longer, for love remains  
in your father's heart, my daughter.

Melody: Fanny Rose Howie (1868–1916); traditional Maori text from New Zealand  
Sung by Huia Hamon for the Liederprojekt.

